



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

7284/2024

28.0 Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung  
Ripartizione Natura, Paesaggio e Sviluppo del territorio

Betreff:

Frau Marcella Morandini [REDACTED]  
[REDACTED] Erteilung des  
komplexen Sonderauftrags „UNESCO“ (2.  
Ebene) bei der Abteilung Natur, Landschaft  
und Raumentwicklung

Oggetto:

Signora Marcella Morandini [REDACTED]  
[REDACTED] - Conferimento  
dell'incarico speciale complesso "UNESCO"  
(2. fascia) presso la Ripartizione Natura,  
paesaggio e sviluppo del territorio

**Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:**

Das Landesgesetz vom 21. Juli 2022, Nr. 6, („Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“), im Folgenden Landesgesetz Nr. 6/2022 genannt, ist mit dem 5. August 2022 in Kraft getreten.

Die Artikel 5, 7, 10 und 11 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 regeln insbesondere die Erteilung von Aufträgen als Führungskraft der ersten und zweiten Ebene sowie von strategischen Sonderaufträgen der ersten Ebene und von komplexen Sonderaufträgen der zweiten Ebene.

Artikel 9 (*Weitere Modalitäten für die Erteilung von Führungsaufträgen der ersten und zweiten Ebene*) des Landesgesetzes Nr. 6/2022, sieht die Erteilung von Aufträgen als Führungskraft der zweiten Ebene für einen befristeten Zeitraum, im Rahmen von 8 Prozent der Planstellen der Führungskräfte, die der zweiten Ebene angehören, den Personen mit einer besonderen und nachgewiesenen beruflichen Qualifikation, welche nicht bei den im einheitlichen Stellenplan laut Artikel 2 Absatz 1 eingeschriebenen Personen zu finden ist, vor.

Mit Beschluss Nr. 130 vom 14. Februar 2023 hat die Landesregierung die in Artikel 2 Absatz 3 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 vorgesehene Kommission für die Führungskräfte des öffentlichen Landessystems gemäß Landesgesetz Nr. 6/2022, eingesetzt.

Mit Beschluss Nr. 952 vom 7. November 2023 hat die Landesregierung für den Zeitraum vom 1. Januar 2024 bis zum 31. Dezember 2026 (bei evidenter Notwendigkeit, für weitere zwei Jahre, bis zum 31. Dezember 2028, verlängerbar) den komplexen Sonderauftrag „UNESCO“ (2. Ebene) bei der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung, errichtet; insbesondere wurde dieser in der Abteilungsdirektion Natur, Landschaft und Raumentwicklung der Autonomen Provinz Bozen angesiedelt und zu diesem Zweck ist eine freie Stelle innerhalb derselben Abteilung zu verwenden.

Mit dem Beschluss Nr. 44 vom 5. Dezember 2023 hat die Kommission für die Führungskräfte des öffentlichen Landessystems beschlossen, Aufrufe für die Erteilung von Sonderaufträgen gemäß Artikel 10 und 11 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 einzuleiten;

**Il Presidente della Provincia premette quanto segue:**

La legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6 (“Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell’Amministrazione provinciale”), di seguito denominata legge provinciale n. 6/2022, è entrata in vigore in data 5 agosto 2022.

Gli articoli 5, 7, 10 e 11 della legge provinciale n. 6/2022 disciplinano, in particolare, il conferimento degli incarichi dirigenziali di prima e seconda fascia nonché di incarichi speciali strategici di prima fascia e di incarichi speciali complessi di seconda fascia.

L’articolo 9 (*Ulteriori modalità di conferimento degli incarichi dirigenziali di prima e seconda fascia*) della legge provinciale n. 6/2022 disciplina il conferimento degli incarichi dirigenziali di seconda fascia a tempo determinato, entro il limite dell’8 per cento della dotazione organica dei dirigenti appartenenti a tale fascia, a persone di particolare e comprovata qualificazione professionale, non rinvenibile tra le persone iscritte nel ruolo unico di cui all’articolo 2, comma 1.

Con deliberazione n. 130 del 14 febbraio 2023, la Giunta provinciale ha istituito la Commissione per la dirigenza del sistema pubblico provinciale di cui all’articolo 2, comma 3 della legge provinciale n. 6/2022.

Con deliberazione n. 952 del 7 novembre 2023 la Giunta provinciale ha istituito l’incarico speciale complesso “UNESCO” (2. fascia) presso la Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio, per il periodo dal 1° gennaio 2024 fino al 31 dicembre 2026 (prorogabile, in caso di evidente necessità, per ulteriori due anni, fino al 31 dicembre 2028); in particolare esso è stato collocato all’interno della Direzione della Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio della Provincia Autonoma di Bolzano e a tal fine va utilizzato un posto a tempo pieno già vacante all’interno della medesima Ripartizione.

Con la delibera n. 44 del 5 dicembre 2023 la Commissione per la dirigenza del sistema pubblico provinciale ha deliberato di indire interPELLI per il conferimento di incarichi speciali ai sensi degli articoli 10 e 11 della legge provinciale n. 6/2022, tra



eine dieser Führungsstrukturen ist der komplexe Sonderauftrag „UNESCO“ (2. Ebene) bei der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung.

Der Aufruf für die Erteilung des komplexen Sonderauftrags „UNESCO“ wurde sei es im Amtsblatt der Region vom 21. Dezember 2023, Nr. 51 – Allgemeine Sektion, sei es auf der institutionellen Webseite der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht.

Angesichts des wirkungslosen Ergebnisses dieses Aufrufes wurde mit Dekret Nr. 3014/2024 vom 29. Februar 2024 des Direktors des Ressorts Umwelt-, Natur- und Klimaschutz, Energie, Raumentwicklung und Sport die Erteilung gemäß Artikel 9 des Landesgesetzes vom 21. Juli 2022, Nr. 6 mittels öffentlicher Ausschreibung durch Berufung von außen des Sonderauftrages „UNESCO“ als komplexen Sonderauftrag (2. Ebene) bei der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung verfügt.

Mit demselben Dekret Nr. 3014/2024 wurde die entsprechende öffentliche Ausschreibung genehmigt, in welcher die für diesen komplexen Sonderauftrag erforderlichen Fach- und Sprachkenntnisse, die beruflichen Erfahrungen und Sozialfähigkeiten, sowie die äußerst fachspezifischen Aufgabenbereiche des Sonderauftrags festgelegt wurden.

Die öffentliche Ausschreibung durch Berufung von außen wurde im Amtsblatt der Region Nr. 10 vom 6. März 2024 - Abschnitt Wettbewerbe und auf der offiziellen Website der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht. Innerhalb des vorgegebenen Termins sind vier Interessensbekundungen samt *curricula* und Motivationsschreiben eingegangen.

Mit Dekret Nr. 4547/2024 vom 25. März 2024, welches auf der offiziellen Website der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht wurde, hat der Direktor des Ressorts Umwelt-, Natur- und Klimaschutz, Energie, Raumentwicklung und Sport die Kommission für die Abwicklung der öffentlichen Ausschreibung durch Berufung von außen für die Erteilung des komplexen Sonderauftrages „UNESCO“ (2. Ebene) ernannt.

Dieses Dekret hat vorgesehen, dass die Erteilung des Auftrages auf der Grundlage einer Bewertung der potenziellen Befähigung der betreffenden Person für diese Aufgabe erfolgt, wobei die Art und die Merkmale der gesetzten Ziele, die Komplexität, die Eignung und die beruflichen Fähigkeiten der Person sowie die gesammelte Erfahrung, sofern sie für die Ernennung relevant ist, berücksichtigt werden, so wie in der öffentlichen Ausschreibung angegeben. Zudem hat dieses festgelegt, dass die Kommission im

cui anche l'interpello per la seguente struttura dirigenziale: incarico speciale complesso "UNESCO" (2. fascia) presso la Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio.

L'interpello per il conferimento dell'incarico speciale complesso "UNESCO" è stato pubblicato sia sul Bollettino Ufficiale della Regione del 21 dicembre 2023, n. 51 - Sezione generale sia sul sito istituzionale della Provincia autonoma di Bolzano.

Dato l'esito infruttuoso di tale procedura d'interpello, con decreto n. 3014/2024 del 29 febbraio 2024 il Direttore del Dipartimento Protezione dell'ambiente, della natura e del clima, Energia, Sviluppo del territorio e Sport ha decretato di conferire l'incarico speciale "UNESCO", quale incarico speciale complesso (2. fascia) presso la Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio, tramite procedura ad evidenza pubblica mediante chiamata dall'esterno ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6.

Con il medesimo decreto n. 3014/2024 è stato approvato il relativo bando di selezione pubblica, che ha stabilito le conoscenze specialistiche e linguistiche, le esperienze professionali e competenze sociali necessarie per tale incarico speciale complesso, nonché gli ambiti di competenza altamente specifici dell'incarico stesso.

La procedura ad evidenza pubblica mediante chiamata dall'esterno è stata pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione n. 10 del 6 marzo 2024 - Sezione concorsi e sul sito istituzionale della Provincia autonoma di Bolzano. Entro il termine previsto sono pervenute quattro manifestazioni di interesse con allegati *curricula* e lettere motivazionali.

Con decreto n. 4547/2024 del 25 marzo 2024 il Direttore del Dipartimento Protezione dell'ambiente, della natura e del clima, Energia, Sviluppo del territorio e Sport, pubblicato sul sito istituzionale della Provincia autonoma di Bolzano, ha nominato la commissione per lo svolgimento della procedura ad evidenza pubblica mediante chiamata dall'esterno per il conferimento dell'incarico speciale complesso "UNESCO" (2. fascia).

Tale decreto ha previsto che l'incarico va attribuito sulla base della valutazione della potenziale competenza della persona interessata a svolgerlo, considerando la natura e le caratteristiche degli obiettivi prefissati, la complessità, le attitudini e le capacità professionali della singola persona, le esperienze maturate purché attinenti al conferimento dell'incarico, così come indicato nel bando di selezione pubblica. Esso ha inoltre stabilito che la commissione non effettua una comparazione



Rahmen der Bewertung keinen Vergleich zwischen den Interessierten erstellt, sondern sie überprüft das Vorhandensein der Anforderungen einer jeden Person in Bezug auf die Bewertungskriterien; die Auswahl ist folglich nicht an eine Reihenfolge gebunden, sondern liegt im Ermessen der Leitungsorgane der Verwaltungen gemäß Artikel 7 des Landesgesetzes Nr. 6/2022, wobei in jedem Fall eine Begründung für die Eignung der ausgewählten Person für den betreffenden komplexen Sonderauftrag erforderlich ist.

Die mit dem oben genannten Dekret Nr. 4547/2024 ernannte Kommission hat die Interessensbekundungen samt *curricula* und Motivationsschreiben der Personen, die ihre Bewerbung um die Führungsstruktur betreffend den komplexen Sonderauftrag „UNESCO“ eingereicht haben, bewertet und ist zur Schlussfolgerung gelangt, dass die von Frau Morandini gesammelten beruflichen und curricularen Erfahrungen die einzigen sind, die für die Aufgabenbereiche desselben Sonderauftrages und für die in der Ausschreibung vorgesehenen Voraussetzungen gemäß Artikel 9 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 relevant sind. Die Vorsitzende der Kommission hat somit die Niederschrift, zusammen mit den von den Interessierten eingereichten Unterlagen, an das Leitungsorgan, für die in seine Zuständigkeit fallenden Tätigkeiten gemäß Landesgesetz Nr. 6/2022, Artikeln 9 und 7, übermittelt.

Gemäß Artikel 8 Absatz 1 des Dekrets des Landeshauptmanns vom 25. Juni 2019, Nr. 15 sowie Punkt 4. des beschließenden Teils des obgenannten Beschlusses der Landesregierung Nr. 952/2023 obliegt die Erteilung des Sonderauftrags dem Landeshauptmann.

Nach detaillierter Überprüfung der Niederschrift der Kommission sowie der beigelegten Unterlagen, hält der Landeshauptmann es für angebracht, die Schlussfolgerung der Kommission zu teilen und zu billigen. Im Detail ist die Entscheidung des Landeshauptmanns wie folgt begründet:

Aus dem Lebenslauf und dem Motivationsschreiben von Frau Morandini geht hervor, dass sie über mehrjährige Berufserfahrung im Bereich der territorialen Zusammenarbeit im Alpenraum, sowie auf nationaler als auch internationaler Ebene, erworben hat.

Sie hat fast sechs Jahre lang als Fachreferentin im ständigen Sekretariat der Alpenkonvention gearbeitet, wo sie unter anderem auch an Umsetzungsprozessen der einschlägigen Initiativen der Europäischen Kommission und an verschiedenen Kooperations- und Kommunikationsprojekten teilgenommen hat.

tra le persone interessate, bensì guarda al possesso dei requisiti di ciascuna in relazione ai criteri di valutazione; la scelta, di conseguenza, non è vincolata da un ordine, ma è rimessa ad una valutazione discrezionale dell'organo di governo, ai sensi dell'articolo 7 della legge provinciale n. 6/2022, pur essendo in ogni caso richiesta l'esplicitazione di una motivazione circa l'idoneità della persona scelta a ricoprire l'incarico speciale complesso in questione.

La commissione, nominata con il citato decreto n. 4547/2024, ha valutato le manifestazioni di interesse con *curricula* e lettere motivazionali presentate dalle persone che hanno inoltrato la propria candidatura per la struttura dirigenziale riguardante l'incarico speciale complesso "UNESCO" ed è giunta alla conclusione che le esperienze professionali e curriculari della candidata sig.ra Marcella Morandini siano le uniche conferenti agli ambiti di competenza dell'incarico stesso e ai requisiti previsti dal relativo bando ai sensi all'articolo 9 della legge provinciale n. 6/2022. La Presidente della commissione ha quindi trasmesso il verbale, unitamente alla relativa documentazione presentata dalle persone interessate, all'organo di governo per le incombenze di sua competenza ai sensi della legge provinciale n. 6/2022, articoli 9 e 7.

Ai sensi dell'articolo 8, comma 1 del decreto del Presidente della Provincia del 25 giugno 2019, n. 15, nonché del punto 4. della parte deliberante della citata deliberazione della Giunta provinciale n. 952/2023, l'incarico speciale è conferito dal Presidente della Provincia.

Dopo un approfondito esame del verbale della commissione nonché della documentazione allegata, il Presidente della Provincia ritiene opportuno condividere e far propria la conclusione della commissione. Nel dettaglio, la decisione del Presidente è motivata come segue:

Dall'esame del *curriculum* e della lettera motivazionale della sig.ra Morandini emerge la sua pluriennale esperienza professionale nella cooperazione territoriale in ambito alpino, sia a livello nazionale che internazionale.

Ha lavorato per quasi sei anni come funzionaria internazionale presso il Segretariato permanente della Convenzione delle Alpi, prendendo anche parte ai processi di attuazione delle iniziative europee in materia e ai diversi progetti di cooperazione e comunicazione.



Von 2014 bis 2021 war sie Direktorin der Stiftung Dolomiten UNESCO, wo sie sich um die Zusammenarbeit mit verschiedenen Institutionen auf nationaler und internationaler Ebene, unter anderem auch mit beratenden Organen der UNESCO, die Förderung der Kooperation zwischen den Gründungsmitgliedern der Stiftung und die Entwicklung der Gesamtführungsstrategie des Gebiets gekümmert hat und dabei Erfahrung im Bereich „*Community Development through World Heritage*“ gesammelt hat.

Sie hat an Kongressen und Konferenzen zur Verwaltung des Erbes, auch in Zusammenarbeit mit der Italienischen Nationalkommission für die UNESCO und der Deutschen UNESCO-Kommission, beigetragen.

Von 2021 bis Januar 2024 war sie als persönliche Referentin bzw. Mitarbeiterin des Staffs des designierten Landesrates, welcher mit der Vertretung der Autonome Provinz Bozen im Verwaltungsrat der Stiftung Dolomiten UNESCO delegiert ist, tätig und dabei hat sie auch fachliche Unterstützung bei der Erarbeitung des Landesgesetzes Nr. 13/2023 geleistet.

Seit 2021 ist sie verantwortlich für das Technische Sekretariat des Koordinierungs- und Lenkungskomitee - Nationalpark Stilfserjoch und kümmert sich um die Umsetzung des genannten Landesgesetzes.

Frau Marcella Morandini hat angegeben, dass sie die englische Sprache auf dem Niveau C1 beherrscht.

Sie hat angegeben, dass sie auf Antrag der Europäischen Kommission als Expertin für die Bewertung von Projektvorschlägen im Rahmen des EU-Rahmenprogramms für Forschung und Innovation tätig ist.

Im Laufe ihrer verschiedenen Berufserfahrungen hat sie sich um EU-Förderprogramme gekümmert und sie hat angegeben, dass sie über eine fundierte Kenntnis der UNESCO Programme und Anerkennungen verfügt.

Es wird daher betont, dass die aus dem Lebenslauf von Frau Marcella Morandini hervorgehenden beruflichen Erfahrungen und Kompetenzen sowie ihre Publikationen mit den Tätigkeiten im Rahmen des Auftrags "UNESCO" übereinzustimmen scheinen und ihre besondere berufliche Qualifikation und Spezialisierung in Bezug auf die spezifischen Zuständigkeitsbereiche des Auftrages nachweisen.

Die Entscheidung wurde mit dem zuständigen Ressortdirektor (Ressort Umwelt-, Natur- und Klimaschutz, Energie, Raumentwicklung und Sport) geteilt, welcher die gegenständliche Maßnahme im Sinne der ihm von den Landesgesetzen Nr. 6/2022

Dal 2014 al 2021 ha diretto la Fondazione Dolomiti UNESCO, ove ha collaborato con diverse istituzioni sia nazionali che internazionali, tra cui anche con gli organi consultivi di UNESCO, si è occupata promozione della cooperazione tra gli enti fondatori della fondazione e dello sviluppo della strategia complessiva di gestione del sito, maturando esperienza nel campo "*Community Development through World Heritage*".

Ha contribuito a convegni e conferenze aventi ad oggetto la gestione del Patrimonio, anche in collaborazione con la Commissione Nazionale Italiana per l'UNESCO e la Deutsche UNESCO-Kommission.

Dal 2021 al 2024 è stata prima Segretaria particolare e poi componente dello staff dell'Assessorato delegato a rappresentare la Provincia di Bolzano in seno al Consiglio di Amministrazione della Fondazione Dolomiti UNESCO, contribuendo alla stesura della legge provinciale n. 13/2023.

Dal 2021 è inoltre responsabile della Segreteria tecnica del Comitato di Coordinamento e indirizzo del Parco Nazionale dello Stelvio e si occupa dell'attuazione della menzionata legge provinciale.

La signora Marcella Morandini ha indicato la sua conoscenza della lingua inglese con il livello C1.

Ha indicato di svolgere su richiesta della Commissione europea attività di esperta per la valutazione di proposte progettuali nell'ambito del programma quadro dell'Unione europea per la ricerca e l'innovazione.

Nel corso delle diverse esperienze professionali risulta essersi occupata di programmi finanziati dall'Unione Europea e ha indicato di disporre di una solida conoscenza dei programmi e riconoscimenti UNESCO.

Si ribadisce quindi che le esperienze e competenze professionali nonché le pubblicazioni riportate nel *curriculum* della sig.ra Marcella Morandini appaiono omogenee rispetto alle attività assegnate con l'incarico "UNESCO" e comprovano la sua particolare qualificazione e specializzazione professionale relativamente agli specifici ambiti di competenza dell'incarico.

La decisione è stata condivisa con il competente Direttore di Dipartimento (Dipartimento Protezione dell'ambiente, della natura e del clima, Energia, Sviluppo del territorio e Sport), il quale sottoscrive il presente provvedimento ai sensi delle competenze



und Nr. 17/1993 zugeteilten Zuständigkeiten und Befugnisse unterschreibt.

Es wird festgestellt, dass das Limit von 8 Prozent gemäß Artikel 9 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 durch die vorliegende öffentliche Ausschreibung nicht überschritten wird.

Gemäß Landesgesetz vom 18. Oktober 1988, Nr. 40, ist der Proporz zu beachten; mit vorliegender Auftragserteilung wird die Anzahl der Direktionen, die der Sprachgruppe der im Betreff genannten Bediensteten vorbehalten sind, nicht überschritten.

Die Gewichtung der Führungsstruktur komplexer Sonderauftrag „UNESCO“ wurde mit dem obgenannten Beschluss der Landesregierung Nr. 952/2023 wie folgt vorgenommen: B1,

#### **und verfügt:**

1. Gemäß Artikel 9 des Landesgesetzes vom 21. Juli 2022, Nr. 6, wird Frau Marcella Morandini,

[REDACTED], der Sonderauftrag „UNESCO“ als komplexer Sonderauftrag (2. Ebene) bei der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung, erteilt, welchem folgende Gewichtung zugeordnet ist: B1.

2. Der Sonderauftrag laut Punkt 1. wird für folgenden Zeitraum erteilt: vom 21. Mai 2024 bis zum 31. Dezember 2026. Sollte es notwendig sein, den Sonderauftrag zu verlängern, wird diese Auftragserteilung mit einer entsprechenden Maßnahme verlängert.

3. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, mit Bezug auf die fixen und dauerhaften Bezüge, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

e delle funzioni assegnategli dalle leggi provinciali n. 6/2022 e n. 17/1993.

È stato verificato che il limite dell'8 per cento di cui all'articolo 9 della legge provinciale n. 6/2022 non viene superato con la presente procedura ad evidenza pubblica.

Ai sensi della legge provinciale 18 ottobre 1988, n. 40, è da rispettare la proporzionale; con il presente conferimento di incarico non si supera il numero delle direzioni riservate al gruppo linguistico della dipendente indicata in oggetto.

La pesatura della struttura dirigenziale Incarico speciale complesso „UNESCO“ è stata disposta con la deliberazione della Giunta provinciale di cui sopra n. 952/2023 come segue: B1,

#### **e dispone:**

1. Ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6, alla signora Marcella Morandini,

[REDACTED] è conferito l'incarico speciale „UNESCO“ quale incarico speciale complesso (2. fascia) presso la Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio e al quale è attribuita la seguente pesatura: B1.

2. L'incarico speciale di cui al punto 1. è conferito per il seguente periodo: dal 21 maggio 2024 fino al 31 dicembre 2026. Qualora fosse necessario prorogare l'incarico speciale, il presente conferimento di incarico sarà prorogato con apposito provvedimento.

3. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

Arno Kompatscher



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor  
Il Direttore di Dipartimento

GRUBER ALEXANDER

07/05/2024

Der Landeshauptmann  
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

07/05/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 6 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Alexander Gruber*

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 6 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Arno Kompatscher*

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

07/05/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma